



Evropski kmetijski sklad
za razvoj podeželja:
Evropa investira v
podeželje

Projekt "Uživajmo podeželje, LAS Istre 2011" delno sofinancira Evropski
kmetijski sklad za razvoj podeželja. Za vsebino projekta je odgovorno
Turistično združenje Portorož, g.l.z., Organ upravljanja za Program
razvoja podeželja RS 2007-2013 je Ministrstvo za kmetijstvo in okolje.

enjoy the
HINTERLAND

erleben wir das
HINTERLAND

Guide of hiking, cycling and horse riding trails of Slovenian Istria
Reiseführer mit Wander-, Rad- und Reitwegen im Slowenischen Istrien

enjoy the
HINTERLAND

erleben wir das
HINTERLAND

How to use the guidebook | Wie wird der Reiseführer benutzt:

1. The main characteristics of the trails | Haupteigenschaften der Wege



Course of the trail

Wegverlauf mit den wichtigsten Ortschaften auf dem Weg



The required time and distance

Weglänge und Dauer



Elevation gain

Gesamtaufstieg



Suitable for families

Für Familien geeignet



The percentage of asphalt or paved trail

Asphalt- bzw. Schotterweg und Anteil solches Weges



The percentage of macadam trail

Schotterweg und Anteil solches Weges

trekk

Suitable for trekking bicycles

Für Trekkingbike geeignet

MTB

Suitable for mountain bicycles

Für Mountainbike geeignet


2. QR code | QR-Code





Scan the QR code next to the name of the trail and download the cycling trails application to your mobile device
Scannen Sie den QR-Code bei dem Namen des Weges und laden Sie die App für Ihr Mobilgerät herunter




3. Degree of difficulty | Schwierigkeitsgrad der Wege

 Less challenging trail | Weniger anspruchsvoll


 Medium challenging trail | Mittelschwer


 Challenging trail | Anspruchsvoll

 Horse riding trail | Reitweg


4. Sights along the trail and special symbols on the map | Legende der Sehenswürdigkeiten entlang dem Weg und zusätzliche Symbole auf der Karte


 Parking place at the starting point
Parkplatz am Ausgangspunkt

 Natural monuments
Natursehenswürdigkeit

 Cultural attraction
Kultursehenswürdigkeit

 Gastronomic offer
Gastgewerbeangebot

 Viewpoint
Aussichtspunkt

 Railway station
Bahnhof

 Archeological site
Archäologische Fundstelle


 Castle
Burg

 Church
Kirche

 Winegrowing area, vineyards
Weinbau, Rebfläche

 Mountain cottage
Berghütte

 Accommodation
Unterkunft

 Tourist farm
Touristischer Bauernhof



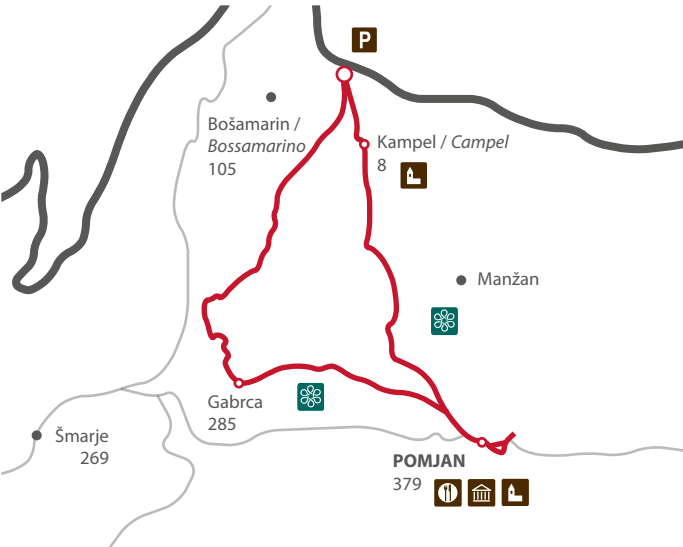
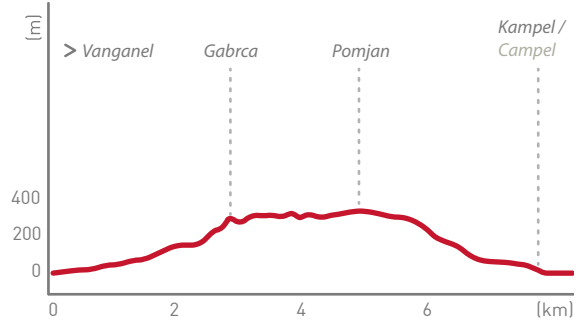
P5 The tale of Pomjan | Das Märchen von Pomjan



> The chapel in Kampel / *Kapelle in Kampel* - the spring Pomjan / *Quelle Pomjan* - Kampel Brda / The chapel in Kampel / *Kapelle in Kampel*

2 - 2,5 h | 8,2 km 480 m

yes / ja



The turning of the Vanganel road for Kampel at the chapel
Abzweigung von der Vanganel-Straße in Richtung Kampel, bei der kleinen Kapelle



The spring underneath Poljane | Quelle unter Poljane



Typical Istrian houses and the village Pomjan | Typische istrische Häuser und Dorfbrunnen, Pomjan

The Church of St. George from 1222 with the characteristic bell tower and the Church of St. Mary's Birth from 15th century with the remains of the frescoes and Glagolitic inscriptions | St.-Georg-Kirche aus dem Jahr 1222 mit dem typischen Kirchturm und Mariä-Geburt-Kirche aus dem 15. Jahrhundert mit Überresten von Fresken und glagolitischer Schrift in Pomjan

The monument to the National Liberation Struggle (NOB) in Pomjan
Volksbefreiungskampf-Denkmal (NOB-Denkmal), Pomjan